

# 【台湾ITRI支援企業】日台オンライン商談&現地視察会



※写真提供：財団法人工業技術研究院(ITRI)

川崎の中小企業募集

2023年7月7日〆切  
(申込書必着)

申込書に必要事項を記載のうえ  
メールでお申し込みください(裏面参照)

## 台湾に本気の川崎企業募集!

### 募集内容

#### ①日台オンライン商談(7月~)

- 企業情報の翻訳・商談通訳は事務局用意
- 台湾ITRIと連携したオンライン個別商談
- 商談日は個別に設定

#### ②台湾現地視察会(10/23~予定)

- オンライン商談の台湾企業を現地訪問
- 団体視察の通訳は事務局用意
- その他関係機関への視察等も予定

#### 台湾企業の例

智穎智能(股)公司  
AI射出成形ソリューション

洛科儀器(股)公司  
自動真空制御システム

解決策：虚擬老師傅協助生產



AI・IoT/エネルギー/環境ソリューションなど 27社

#### ◎昨年度の契約締結事例



(川崎)協同インターナショナル社 & (台湾)GUTC社  
半導体工場設備自動制御システムの代理店契約

### ITRI(財団法人工業技術研究院)とは?

台湾経済部(日本の経産省に相当)が設立した台湾最大の産業技術研究開発機構で、台湾科学技術の発展における重要拠点です。

川崎市では、ITRIがピックアップした、日本企業との連携に関心を持つ台湾企業とのビジネスマッチングを実施します。( <https://www.itri.org.tw/> )

【申込・問合せ先】川崎市経済労働局経営支援課国際経済担当  
電話：044-200-2363 メール：28keiei@city.kawasaki.jp

2023  
(R5) 年度

## 日台オンライン商談&現地視察会 募集要項

川崎市では、世界的な産業技術研究開発機関である台湾の財団法人工業技術研究院（ITRI）と連携し、市内中小企業と台湾企業とのマッチングを行っています。台湾企業と連携した海外展開に熱意ある市内中小企業の皆様、是非、参加を御検討ください。

参加  
無料

### 期 間

オンライン商談：2023年7月～随時

※参加企業と台湾企業の都合に合わせて個別に商談日時を設定します。  
※使用予定ツール：Zoom

現地視察会：2023年10月23日～（予定）

### 主催等

主催：川崎市・川崎国際ビジネス交流推進協議会

共催：台湾經濟部中小企業処（工業技術研究院（ITRI）受託事業）

### 募集内容

川崎市内に事業所を有する中小企業 5社程度

募集分野：環境・エネルギー・医療・農業・バイオ・情報通信・  
電子機器・AI・機械・半導体 等

※ITRIとの協議によりマッチング可能性が高い企業が優先となります。

### 参加要件

- ・テレビ会議システムによるオンライン商談を行う設備・環境が整っていること。
- ・申込書に記載の参加要件を満たし、留意事項・免責規程を承諾していること。

### 締 切

**2023年7月7日（金）必着**

申込書に必要事項を記載の上、メールでお申し込みください（申込書は市HPから）。  
28keiei@city.kawasaki.jp

#### 参加企業が用意すること

- 台湾とビジネスをしたいという気持ち
- オンライン商談時のPCと会場（社内・自宅等可）
- 現地渡航に必要な手続きや各費用の負担（原則、右記以外自己負担となります。）

#### 事務局が用意すること

- オンライン商談での企業情報翻訳・通訳
- 台湾企業とのマッチング調整
- 現地視察時の団体引率としての通訳



川崎市HP

申込書のダウンロードは市HPから